Naciones Unidas S/2003/504



## Consejo de Seguridad

Distr. general 28 de abril de 2003 Español Original: inglés

## Carta de fecha 23 de abril de 2003 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad

Tengo el honor de informarle de que los miembros del Consejo de Seguridad recibieron su carta de fecha 16 de abril de 2003 en la que transmite la comunicación de la misma fecha enviada por el Secretario General de la Organización del Tratado del Atlántico del Norte sobre la decisión del Consejo del Atlántico del Norte de 16 de abril de 2003 de continuar y aumentar el apoyo de la OTAN a la Fuerza Internacional de Asistencia para la Seguridad según lo establecido en las resoluciones del Consejo de Seguridad 1386 (2001), 1413 (2002) y 1444 (2002).

Los miembros del Consejo tomaron nota de que la mayor participación de la OTAN tendría lugar en el contexto del mandato otorgado por las Naciones Unidas a la Fuerza y de que la alianza funcionaría según las resoluciones adoptadas por el Consejo de Seguridad y las que pueda adoptar en el futuro, y en estrecha consulta con la Autoridad Provisional Afgana, así como con el Representante Especial del Secretario General. Los miembros del Consejo también señalaron que se cumplirían los requisitos oficiales de presentación de informes al Consejo.

(Firmado) Adolfo **Aguilar Zinser** Presidente del Consejo de Seguridad